

Immigration Documents

Documents - General

English

Japanese

Where can I find the form for _____ ?

Asking where you can find a form

When was your [document] issued?

Asking when a document was issued

Where was your [document] issued?

Asking where a document was issued

When does your ID expire?

Asking when an ID is expiring

Could you help me fill out the form?

Asking if someone can help you with filling in the form

What documents should I bring for _____ ?

Asking what documents you need to bring

To apply for [document], you must provide at least _____.

Stating what you need to apply for a document

My [document] has been stolen.

Stating that one of your documents has been stolen

I am completing this application on behalf of _____

Stating that you are completing an application on behalf of someone else

The information is confidential.

Stating that the information is confidential and won't be disclosed to third parties

Can you give me a receipt for this application?

Asking if you can have a receipt for your application

Documents - Personal information

English

Japanese

Immigration Documents

What is your name?

Asking for someone's name

Could you please tell me your place and date of birth?

Asking for someone's place and date of birth

Where do you live?

Asking where someone lives

What is your address?

Asking for someone's address

What is your citizenship?

Asking for someone's citizenship

When did you arrive in [country]?

Asking when someone arrived in that country

Could you please show me your ID?

Asking someone to show you his/her ID

Documents - Family status

English

My marital status is _____.

Stating what your marital status is

single

Marital status

married

Marital status

separated

Marital status

divorced

Marital status

Japanese

cohabiting

Marital status

in a civil union

Marital status

unmarried partners

Marital status

in a domestic partnership

Marital status

widowed

Marital status

Do you have children?

Asking if someone has children

Do you have dependents living with you?

Asking if someone provides financial support to people living with him/her

I would like to reunite with my family.

Stating your intention to reunite with your family

Documents - Registering in the city

English

Japanese

I would like to register in the city.

Stating that you would like to register in the city

What documents shall I bring?

Asking what documents you should bring

Are there any registration fees?

Asking if there are any costs of registering

I am here for the domicile registration.

Stating that you are there to register your domicile

I would like to apply for a good conduct certificate.

Stating that you would like to apply for a good conduct certificate

I would like to apply for a residence permit.

Stating that you would like to apply for a residence permit

Documents - Health insurance

English

Japanese

I would like to ask some questions about the health insurance.

Stating that you have some questions about the health insurance

Do I need private health insurance?

Asking if you need private health insurance

What is covered by the health insurance?

Asking about the insurance coverage

Hospital fees

Example of health insurance coverage

Specialists' fees

Example of health insurance coverage

Diagnostic tests

Example of health insurance coverage

Surgical procedures

Example of health insurance coverage

Psychiatric treatment

Example of health insurance coverage

Dental treatments

Example of health insurance coverage

Eye care treatment

Example of health insurance coverage

Documents - Visa

English

Japanese

Why are you requesting the entry visa?

Asking why someone is requesting an entry visa

Do I need a visa to visit [country]?

Asking if you need a visa to enter a country

How can I extend my visa?

Asking how you can extend your visa

Why has my visa application been rejected?

Asking why your visa application has been rejected

Can I apply to become a permanent resident?

Asking if you can apply to become a permanent resident of a country

Documents - Driving

English

Japanese

Do I have to change the license plate of my car?

Asking if you have to change the plate of your car, in case you bring it from your country of origin

I would like to register my vehicle.

Stating that you would like to register your vehicle

Is my driving licence valid here?

Asking if your driving license is valid there

I would like to apply for a provisional driving license.

Applying for a provisional driving license

I would like to book my _____.

Stating that you would like to book your driving license test

theory test

Type of test

driving test

Type of test

I would like to change the _____ on my driving license.

Stating that you would like to change some details on your driving license

address

What you would like to change

name

What you would like to change

photo

What you would like to change

I would like to add higher categories to my driving license.

Stating that you would like to add higher categories to your driving license

I would like to renew my driving license.

Stating that you would like to renew your driving license

I would like to replace a _____ driving license.

Stating that you would like to replace a driving license

lost

Driving license issue

stolen

Driving license issue

damaged

Driving license issue

I would like to appeal my license suspension.

Stating that you would like to appeal your driving ban

Documents - Citizenship

Immigration Documents

English

Japanese

I would like to apply for [country adjective] citizenship.

Stating that you would like to ask for a citizenship

Where can I register for the [language] test?

Asking where you can register for a language test

I have a clean criminal record.

Stating that you have a clean criminal record

I have the required level of [language].

Stating that you have the required level of the language

I would like to book the test about general knowledge of life in [country].

Stating that you would like to book the general knowledge test about life in that country

What are the fees for citizenship application?

Asking what the fees are for citizenship application

My spouse is a [nationality adjective] citizen.

Stating the nationality of your spouse
